ԻՐԻՆՃԻ — ՍԵՆԵԿ ՆՈՒՄԵՐՈ — 32 ՃՈՒՄԱԳ — ԵՐԹԵՍԻ 1 — ՄԱՅԻՍ — 1854

ՄԷՇՄԱՅԸ ԳԱՎԱՏՍ

Իշխու Մէշմայը Հավատս, հէր Հայ Թաղ Ճուամաս երթէսի կիւնդերի տարեկան գին։

Սենէսի բէշին օրարագ	120	ղրշ
Ամիսը այլոց քեղալիք	65	»
Իւշ այլոց քեղալիք	35	»
Վէ պիր նումերսու	3	»

Տարեկան իշխուն պէհէր նումերսունա 20 փարա բասթա մասրաֆը զամմ օլունուր։

Իրանթին պէհէր սրբասը պիր սէֆա իշխուն 60 փարա
Իրի սէֆա իշխուն պէհէր սէֆասընա » 40 »
Իւշ սէֆա իշխուն պէհէր սէֆասընա » 30 »
Իւշ սէֆասան վիատէ օլան, վէ զայէթ ուզուն իլանաթ իշխուն այրընա բաղալրգ օլունուր։
Տարեկան կէլէն մէքթուպ վէ իլանաթրն բասթա մէսարիֆլէրի։ կէօնդէրիլէրին իւզէրինէ տիր։

ՈՒՄՈՒՐՈՒ ԲՈԼԻԹԻԿԻՅԻ, ՊԷԼԷՏԻՅԻ ՎԷ ԻԼՄԻՅԻ ՎԷ ՄԷԿՎԱՏՐ, ԴԱՖԻԱՅՐ, ՍԱՅԻՐԻՅԻ ՄԻԻԹԱԼԻԹ ԳԱԶԷԹԱ

ԱՍԻԹԱՆԷ 1 ՄԱՅԻՍ

ԹԻԿԱՀԱԹԸ ՍԷՆԻՅԷ

Պրուսա տէֆթէրտարլըը։ սատէթլու Լօմէր Փայլ էֆէնտի հարպէթլէրինէ։

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹԸ ՏԱԽԻԼԻՅԷ

Բուամ էլի իսկէլէլէրինատէն Բրէմէզա նամ պէլատէ թէհշիլ պուրլմուշ օլան օրտուի հիւմայունէ մէմուր ուԹուֆէթլու Ֆրանսա էֆէնտի հարպէթլէրի, մէվճուտու մույիէթի վէ զէյրի գօմանտասընտա օլան ասաքիրի շահանէ իյէ կէչէն նիսանըն երիմի պէրինճի կիւնու Բէրէք նամ գարիսատէ թէճճմիւ իթմիշ օլան, վէ ճէնէրալ Ջամէլա գօմանտասընտա պուլունան էլէնօղ էշգիյա կիւրուհի իւզէրինէ հիւճիւմ իտիւպ ալմը սոսմի գատար մուհարէպէ վագի օլմուշ. վէ մէզկուր էշգիյա կիւրուհի թասպ ամէրը մուգաֆէմէթ օլամայարագ, միւնէզզիմէն բէրաքէնատ վէ բէրիշան օլուպ, սաղ գալանլար էօթէյէ պէրույէ ֆիրարէ մէճպուր օլմուշլար արը։

Իշ պու մուհարէպէտէ ասաքիրի շահանէնին եէսինէ կէչէն միհիմմաթըն պէյանը։

Պէշ սանարգ գուրշունլու ֆիշէնք. սէքսէն սէօրթ սանարգ պարութ. երիմի սատէթ շէշխանէ թիւֆէնք. ալթը չիֆթ աբօրէթ. ալթմըշ եէսի սատա գրլաճ. օն սէքիզ ատտա ավճը պօրուսու, վաֆիր շէշխանէ գուրշունու. երիմի բէէս եարբէլի պարկիր։ Պունդարտան մատտա, էքի եիւզ բում լէշի մէյտանը մուհարէպէտէ գալբպ, ալթմըշ նէֆէր եարալը վէ ալթը նէֆէր սաղ տախի եէսիր օլարագ էլէ կէչմիշ արը։

Պունդարտան, գաբտան Ընտոնաքի Գալամօղրատի, պին պաշը բիւթպէսինտէ, վէ գաբտան Սբիրօ նամ քիմէնէ եիւզ պաշը բիւթպէսինտէ պուլունմուշտուր։ Պունդարտան մատտա մէրուսմէրտէն ախզ օլունան սէքիզ գրթա Լունան պանտէրասը տատխի եիւզ պաշը Ալի սաղ էլէ պուլթէրաֆա կէօնտէրիլիպ, պասը սէրասքէրիտէ հրֆզ օլունմուշտուր։ Մէղբիւր բրէվէզա գաղասընտա էշէլյա էլինտէ օլան սայրը գարիէլէր տատխի տէրագատ հիւքիւմէթը օսմանլիյէ թէսլիմ օլմուշտուր արը։

Նիհայէթ Լունան հուտուտունտէն օսմանը հուտուտունէ թէճավուզ իտիլէճէք եօլարըն քեսֆիֆի գաթ օլունուպ ասաքիրի շահանէ եէսինտէ պուլունտուզտան, վէ պուլունտան պէջլէ Լունան էշգիյալէրի նէ Լունանտէն մէմալիքի օսմանլիյէ, վէ նէ տատխի մէմալիքի օսմանլիյէտէն Լունանէ կէչէ պիլիր օլտուգլարընտան ճիւմլէսի ախզ ու կիրիֆլի օլուբ նարագ ազ վագթի զարֆընտա պուզլայէտէն պէրի վէ խալի օլունճաղը ինայէթը պարիտէն մէմուլ տուր։

— Պու հաֆթա, Ռումելի օրտուի հիւմայունինտէն վարիտ օլան սայրը հավատիսատէթ նազարէն, Դուլաֆթան մատաքէրինտէ պուլունան ասաքիրի շահանէտէն բիատէ վէ ատթը պիր ֆրգա ասքէր Դրայօվա իւզէրինէ եիւրիւյիւպ, օրատտա պուլունան ռուսիա ասքերինի թարումար վէ բէրիշան խլէսիքտէն սօղրա եինէ Դուլաֆթան ճանիպինէ ավատէթ խլէմիշլէր արը։ Ռուսիա ասքէրի Ավրիսիմբէ վէ Ռուսճուգ թէրաֆլէրինէ թէճճմիւ իտէրէք, օրաճա պաղը մուամլաթը հարսլխէտէ գալգըշճաղլարը տախի մէմուլ տուր։

— Կէչէն բազար էրթէսի ախշամը Պէյլերպէյի սէրայը տիլ բիւշայը հիւմայունտէ, էսալէթլու բրէնս Նաբօլէոն ճէնտարմէրինէ թէրաֆը հարսլէթը շահանէտէն պիր ճէսիմ զիրֆէթ վէրիլիպ, բրէնսը մուշարալէյհինտա, վէ ֆրանսըզ սէֆիրի վէ սէֆարէթ մէմուրլէրի, վէ տուէլը էճնէպլեք էլչիլէրի, վէ վիքէլյոր սաբթանատը սէնիյէ մահալը տիրի մէպուրէ տավէթ պույրուլուպ, թասամէն էվվէլ բրէնսը միշարալէյհ, վէ սիւֆէրայը տուէլը մուաղզամա իլթիֆատը շահանէյէ նայիլ օլուպ, պատհու սուֆրայա օթուրմուշլար. վէ էքի պուշուգ սաաթ սօղրա զիաֆէթ խիթամ պուլուպ, պիր մըդտար տահա սրամ վէ իգամէթ խլէսիքտէն սօղրա ճիւմլէսի մէմուրէն մահալլէրինէ աղիմէթ խլէմիշլէր արը։

Օրթաֆէթը մէղքիւրէտէ, եիւզ եիրմի քիշիլիք ալաֆրանգա սուֆրասընդն, վէ սիվանխանէի ալինին թէկզինատը, վէ ահվալը սայրէսի, ալթմանատը սէնիէնին շան ու շէօհրէթինէ մուվաֆֆագ սիւրէթտատ ֆէվգ էլ ատ հաշմէթ վէ ֆէխարէթլէ զուհուրատ կէթիրիլմիշ օլուզլունտան, ճիւմլէ մէսաֆիրէյն պու մագուլէ պէօյիւք մէճլիսլէրէ պարբաղ օլուուզլարը հալտատ տախի, մէսէլէհայիր օլմուշլար արը։

Անվէ վագթը, ուսուլաբ ալաֆրանգա իւզրէ, թօփ բէշ ամի տախի իճրա օլունուպ, բրէնսը միշարալէյհ թէրաֆինատ, ահվալը հաղբէյէ մէթապրդ պիր նուլթգ իլէ զաֆը բէթը շահանէնին աշգ ու հայաթընա վէ ատվէթլու ֆէխամէթլու Ինշա փաշա հաղբէթլէրի թէրաֆինատ միհնատիպ ճէվապը իլէ պէրապէր, բրէնսը միշարալէյհինա հայաթընա, օրարագ բէտամ պատէ նուշի տախի խրբա պույրուլմուշ տուր։

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹԸ ԷՃՆԷՊԻՅԷ

ԻՆԿԻԼԹԷՐԲԱ։ Ինկիլթէրբատա ճէնգ վէ սայրը ատֆէթ վագթլարը, ալինէն տուա իթիմէք ատէթ օլուպ, պու ատֆա Ռուսիայա գարշը վագի օլաճագ ճէնգատ տախի մուամէլէնէթը իսահիգ տավէթ օլունմագ իւզրէ տլաֆրանկա նիսանըն 26 ընճը կիւնիւ, հաշմէթլու գրալիա ճէնտարմէրի թէրաֆինատ պիր թիւն Ինկիլիզ քիլիսէլէրի վէ եհայիսինէ տուա սրբարը օլունուպ, Լօնտրա սէր փիրագրասու թէրաֆինատ տախի բէտամ տուա գարարլաշ տրբրլրգ իլան օլունմուշտուր։

— Կէչէնատ Ֆրանսըզ իմբէրատորու իւ ֆրանճիս Նարպէոն ճէնտարմէրինին Լօնտրայա կիտիպ Ինկիլիզ գրալիսասընա վիզիթա վէրմէյի միսիլլու, պու տէֆա Ինկիլթէրրա դրալիշատը տախի վիզիթանին գարշրլրգընը էտա իմմէք իւզրէ պիմթիսն ֆամիլ էտաբ իլէ, ալաֆրանգա մայիսին օնունա տուրու Փարիսէ կէլէճէյի, վէ պու պատատէ ֆէվգ էլ ատէ թէհատիրիբատա պուլունուլտուզու զամ պէմալէրատ մուհարէր արը։

— Ինկիլթէրրա հիւքիւմէթի մուպաշէրէթ իթիբարը շու ճէնգի, մանթլատ օլունան շիտատէթլէ իլէրի վարարմագ իւզրէ, 6 միլիոն լիրա տահա խթիգրատէ միհրթաճ օլուպ քէֆիլէթ բարլամէնթօ մէճլիսինէ արզ օլունարագ միւզաքէրէ գրլընմագտա օլտուգլու մահալլինատէն եազրլրարը։

ՅՐՈՆՈՂ ՈԷՎԷԼԷՐԻՆԻՆ ԳՈՎԷՐ ՊՈՀԻԷԻ։

ՖՐԱՆՍԱ։ Պու էնատատ Յրանսըզ տէվլէթի, Ամերիգատայ, Հինատ, Չինատ, վէ մահալը սայիրէտէ օլան գարարաղլ կէմիլէրինատէն մատէ, իւշ ֆրգա ճէսիմ տօնանմա թէրթիպ իթմիշ օլտու զունատան, պէր վէճհը աթի պէյան օլունուր։

Պէրլինճի։ Ամերալ Ռարդվալ Տէլէն գօմանտասընտա պուլունան պարէրը սիհի պօհանմասը։

Լոտ էֆէնտի	Ճինսի էֆէնտի	Թօփ	Պարէր գուլէրի
Թամ	պէօյիւք էքի անպարլը	100	
Ամիհէրէզ	վիատը պէօյիւք էքի անպարլը	100	540
Հէրրիւլ	պէօյիւք էքի անպարլը	100	
Ժէնար	պէօյիւք էքի անպարլը	100	
Պրէզօ	էքի անպարլը	90	
Ֆիլ կէոպլէն	էքի անպարլը	90	
Լինֆիէքսիպլ	էքի անպարլը	90	
Ֆիբէրէրթ	էքի անպարլը	80	
Թրիսան	էքի անպարլը	80	
Սէվիլանթ	պէօյիւք ֆրգաթիյն	60	
Ամարանգ	պէօյիւք ֆրգաթիյն	60	
Վանիլոն	պէօյիւք ֆրգաթիյն	60	
Բուրսիս իմանթ	ֆրգաթիյն	50	
Վիրժինի	ֆրգաթիյն	50	
Ջենապի	ֆրգաթիյն	50	
Բուխեթ	քիչիք ֆրգաթիյն	40	
Վարէօր։			
Տարիէն	ֆրգաթիյն	14	450
Գիլիհրիզ	գրուվէթ	10	400
Սուֆիէօր	գրուվէթ	6	220
Միրտ	ավիզօ	4	200
Լիսիֆէք	ավիզօ	6	200
Ինկ	ավիզօ	6	200
Տէն	ավիզօ	4	120
		1·250	2·550

Իրինճի։ Վէ — Ամերալ Համլէն գօմանտասընտա պուլունան պարէրը սիհի պօհանմասը։

Ֆրիէտլանտ	իւշ անպարլը	120	
Վարմի	իւշ անպարլը	120	
Վիլ սը բարի	իւշ անպարլը	120	
Ենրի գամթը	պէօյիւք էքի անպարլը	100	
Պրայտ	էքի անպարլը	90	
Շարլըմանէք	վիատը էքի անպարլը	90	450
Եէնա	էքի անպարլը	90	
Ժուբիլէէ	էքի անպարլը	90	
Պարէնկօ	էքի անպարլը	80	
Վարէօրլար։			
Կօմէր	ֆրգաթիյն	16	450
Մօկատօր	ֆրգաթիյն	8	650
Տէդարթ	ֆրգաթիյն	20	540
Վօպան	ֆրգաթիյն	10	440
Գասրիգ	ֆրգաթիյն	14	450
Մաժէլան	ֆրգաթիյն	14	450
Սանէ	ֆրգաթիյն	14	450
Գաբիոն	գրուվէթ	4	260
Բրօմէլէթ	ավիզօ	4	200
Սարամանդր	ավիզօ	2	120
Սէրեէօղ	գրուվէթ	30	
Մէրքիւր	պրիգ	20	
Օլիվիէ	պրիգ	20	
Գօմանտոր	պրիգ	20	
Սէրբ	ավիզօ	10	
Հէրօն	ավիզօ	2	200
Մուհէթ	ավիզօ	2	200
		1110	4860

Իսլանտիա։ Վէ Ամերալ Պրիտա գօմանտասընտա օլարագ, էլան էլի պօլատա պուլունան իմբիամ գօմանտասը (գրըլ գէնիզլի | գաբի էլի գէպիրլէր)։

Մանթեպէլլօ	իւշ անպարլը	110	
Դարօլէն	վիատը էքի անպարլը	92	960
Սու ֆրէն	էքի անպարլը	90	
Ժան պարթ	վիատը էքի անպարլը	90	450
Վիլ սը մարսէլ	էքի անպարլը	80	
Աժէր	էքի անպարլը	80	
Վարէօրլար։			
Բօմեն	վիատը ֆրգաթիյն	40	220
Գաֆարէլի	ֆրգաթիյն	14	450
Բրօան	գրուվէթ	8	400
Բրիմանկ	գրուվէթ	8	400
		654	2880

Անգլիւր իւշ տօնանմալարըն վէ գարաղլ կէմիլէրինին տէրուենինատ, էլլի պինատէն միւթէճավուզ պահրիճ ասքէրի մէվճուտ տուր։

ՐՈՒՍԻԱ։ Ռուսիա տէվլէթի հալա ինատ վէ ըսբարընատան վագ կէչմէյիպ, մուախարէն օնունճու տէֆա օրարագ բէսմի պիր իլանատէ չըգարըպ, հագգըն քէնտինատ, վէ հագսըզ ըղըն ինկիլիզ վէ Յրանսըզատա օլտուզու իսպաթընա գալբրշմըշտը, պու մագուլէ շէյլերի պիզ եաղմատան, վէ խալգ օգումատան օսանմըշ օլտուզունատան, հէր նէ գատար Լյուրբանէն բէսմի զաղէթալէրի մուֆասսալ տէվլրլէր իլէ ճէրհինէ սայ խլէմիշլէր իսէ տէ, զաղէթամըզտա, թէքրարինատէն սարֆը նազար գրլընմըշտը։

— Ռուսիա իմբէրաթորունուն պէօյիւք օղլու վէ վէլիի ահտը Ղրան տիւգ Ալէքսանտրօվուն եագընտա Ամման թէրաֆլարընա ազիմէթ իտիպ, օրատտա պիր մըդտար արամ վէ իգամէթ իտէճէյի, վէ իսպիտատա Պէրլինատէ վէ պատէ հու Տարմշթատտա տախի պիրէր մըդտար էյլէնէճէյի զաղէթալարտա եազրլրարը։

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ԹԱՏՐՈՆԻ ՆԱԽԱԳԻԾ

Ամսվան մեջ մի անգամ հանրային հանդեսներ տալու համար Հայկական Թատրոնի Խորհուրդը հրավիրեց Ազգային Ժողովի Ներկայացուցչաց Ընդհանուր Ժողովը։ Ներկայ էին Ազգային Ժողովի Ներկայացուցիչներ Գ. Գ. Գ.

ԱՆԻԿԵՆԻ ԵՎ ԱՐԱՐԱՏՅԱՆ ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՄԻՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

Հրատարակեցինք մեր նախորդ թիւերուն մէջ Անիկենի Հայ Գրականութեան Ընկերութեան Ս. Ս. Ներսիսեան Դպրոցի Տեսչութեան Հաշիւները, ուր ամբողջ տարուան ընթացքին ամենայն մանրամասնութեամբ գրանցուած են դպրոցի ամենայն մուտքերն ու ելքերը։ Ինչպէս տեսանք, Անիկենի Հայ Գրականութեան Ընկերութիւնը ամենայն ուրախութեամբ ստանձնեցաւ դպրոցի ամբողջ ծախսերը, ինչպէս նաեւ դպրոցի ուսուցիչներուն ամենայն աշխատանքը։ Ինչպէս նաեւ ամենայն ուրախութեամբ ստանձնեցաւ դպրոցի ամենայն ուսանողներուն ամենայն ուսումնական գրքերուն գինը։ Ինչպէս նաեւ ամենայն ուրախութեամբ ստանձնեցաւ դպրոցի ամենայն ուսանողներուն ամենայն հագուստներուն գինը։ Ինչպէս նաեւ ամենայն ուրախութեամբ ստանձնեցաւ դպրոցի ամենայն ուսանողներուն ամենայն ուտելիքներուն գինը։ Ինչպէս նաեւ ամենայն ուրախութեամբ ստանձնեցաւ դպրոցի ամենայն ուսանողներուն ամենայն գրիչներուն գինը։ Ինչպէս նաեւ ամենայն ուրախութեամբ ստանձնեցաւ դպրոցի ամենայն ուսանողներուն ամենայն թանաքներուն գինը։ Ինչպէս նաեւ ամենայն ուրախութեամբ ստանձնեցաւ դպրոցի ամենայն ուսանողներուն ամենայն թղթերուն գինը։ Ինչպէս նաեւ ամենայն ուրախութեամբ ստանձնեցաւ դպրոցի ամենայն ուսանողներուն ամենայն գրասեղաններուն գինը։ Ինչպէս նաեւ ամենայն ուրախութեամբ ստանձնեցաւ դպրոցի ամենայն ուսանողներուն ամենայն աթոռներուն գինը։ Ինչպէս նաեւ ամենայն ուրախութեամբ ստանձնեցաւ դպրոցի ամենայն ուսանողներուն ամենայն սեղաններուն գինը։ Ինչպէս նաեւ ամենայն ուրախութեամբ ստանձնեցաւ դպրոցի ամենայն ուսանողներուն ամենայն դասարանի գինը։ Ինչպէս նաեւ ամենայն ուրախութեամբ ստանձնեցաւ դպրոցի ամենայն ուսանողներուն ամենայն դասերուն

ՎՈՒՐԱԳՅՈՒՂ ՀԱՅԿԱԿԱՆ ԱՌՈՒՄԸ ԵՎ ՊԵՏԱԿԱՆ ԼՐԱԳՐՈՒ

ԳԻՆԸ

%՝ 3 ԳՈՒՅՆԱՊԷՍ ՓՈԽԱՆԱԿՈՒԹԻՒՆ

28 ՍԵՊՏԵՄԲԵՐ 1854.

Լօնդոն օճառ ամբ միր միւղ վասէլ	132--134
Գլուխ 3 ֆունտ մի գլուխ	
Փոմբա	212--213
Մանիլա	
Կիպրոս	
Միջերկրեայ	
Լիվորնոյ	
Հարաւային	
Ամերիկեան	280
Ամերիկա	
Ամերիկեան դրամ	273--278
Ամերիկեան	278
Օլտոնա էրմանիա	
Ամերիկա	
Ամերիկա	272--273
Ամերիկա	268- 270
Ամերիկա	
Ֆիլադելֆիա	
Հարաւային	
Ամերիկա	
Ամերիկեան դրամ հեղինակ	95--100
Հարաւային	
Ամերիկա	95--97
Ամերիկա	120--128
Ամերիկա	
Սանտ Ֆէ	
Ամերիկա	
Ամերիկա	
Ամերիկա